



Geen vloek maar een opdracht

Verdriet kan verlammen. Depressief maken. Maar ook aanzetten tot iets moois. Dat laatste las ik in de vorige Children's Relief. De Roemeense onderwijzeres Lacramioara wil zich inzetten voor gehandicapte kinderen. Dat raakt mijn hart.

Elke dag een strijd

In 2003 bezochten Kees en ik voor het eerst het dorp Slobozia in Roemenië. We werden getroffen door de grote armoede die we daar zagen. De zigeunergezinnen zijn groot. De ouders kunnen niet voor hun kinderen zorgen. Hun schamele woningen zijn klein, vuil en vochtig. Iedere dag is opnieuw een strijd om te overleven. Hierdoor besef je eens te meer hoe goed wij het in Nederland hebben.

het welzijn van deze kinderen.

Niet verder dan de deur

Het stukje dat Lacramioara in de vorige Children's Relief schreef over de geboorte, afwijzing, zorg en het overlijden van haar dochtertje trof mij diep. Wat een moeilijke weg heeft zij moeten gaan. Nu wil ze met al dat verdriet iets doen voor gehandicapte kinderen. Ze wil een kinderdagverblijf beginnen. Gehandicapte kinderen zijn in Roe-

EEN LEZER REAGEERT

Kees en Tilly Nieuwstraten hebben verschillende videorapportages voor Children's Relief gemaakt. Ze hebben een zendingshart en zetten zich in voor hen die kwetsbaar zijn. Tilly heeft dertig jaar gewerkt op een kinderdagverblijf voor gehandicapte kinderen. Nog steeds gaat haar liefde en bewogenheid uit naar deze groep, zo blijkt ook uit dit verhaal.

'Spreek voor hen die weerloos zijn, bescherm het recht van de vertrapten.' Als ik deze tekst lees, zie ik hier onze zendingsopdracht in: opkomen voor deze groep kwetsbare kinderen. Wij kunnen hier in het rijke westen het verschil maken. Ooit was er een actie voor de bouw van de kleuterschool. Die is er gekomen. Nu komt daar een extra zorgvraag bij: een opvang voor gehandicapte kinderen, omdat elk kind het waard is. Deze kinderen

'Spreek voor hen die weerloos zijn, bescherm het recht van de vertrapten'

Kans op onderwijs

Wij waren in Slobozia om een videorapportage te maken over de kleuterschool. Met eigen ogen hebben we gezien hoe bijzonder dit project is. Kleuters krijgen een kans om naar school te gaan. Goed onderwijs is de sleutel tot een betere toekomst. Op school kunnen ze even hun moeilijke thuissituatie vergeten. Onderwijzeres Lacramioara zet zich met hart en ziel in voor

menië uitgesloten van de maatschappij. Ze worden beschouwd als minderwaardig en een schande voor de ouders. Het is pijnlijk om te lezen, dat ze gezien worden als een vloek van God. De wereld van deze kinderen begint en eindigt voor de deur. Een vergeten groep, die voor de buitenwereld niet bestaat!

Elk kind is het waard

Ik moet denken aan Spreuken 31:8:

Tilly Nieuwstraten



Casa Lumina

Graag wil ik mijn hart met u delen. Ik heb diverse bezoeken gebracht aan Casa Lumina. Begonnen met de opvang van straatjongeren is het werkterrein allang verbreed: er is nu ook een kleuterklas en er zijn opvangmogelijkheden voor moeder en kind. Daarmee is Casa Lumina een rustpunt geworden voor velen die het erg zwaar hebben in hun leven. Vele malen per dag kloppen mensen in nood aan. Mensen die de kosten van doktersbezoek en medicijnen niet kunnen betalen. Die hun kinderen geen eten en kleding kunnen geven. Die geen stookhout hebben om hun huisje te verwarmen nu de winter voor de deur staat. Die soms radeloos zijn, omdat ze uit hun huis dreigen te worden gezet. De hulpvragen zijn vele. Casa Lumina wil niemand in de kou laten staan.

Voor deze mensen in nood is Casa Lumina een lichtbaken in de duisternis. Met eigen ogen heb ik gezien hoe hier radeloosheid in hoop en tranen in een lach veranderden. Het centrum wil graag een baken in nood blijven. Ik wil daarom een beroep op u doen. Steun Casa Lumina structureel. Opdat de hoop blijft en de lach door tranen heen breekt. Ik reken op u.

Gijs Winterswijk

Laten we de handen ineenslaan door een gift over te maken onder vermelding van 'projectnummer 21110 - Casa Lumina'.



Werkvakantie Albanië

Een groep uit de Maranatha-gemeente in Ermelo is voor een werkvakantie naar Albanië gereisd. Het werd een bewogen tijd, zo melden zij achteraf: "We hebben een intensieve tijd met elkaar gehad. Er waren frustraties en doorbraken, bemoedigingen en tranen. We hebben elkaar beter leren kennen en konden tot zegen zijn voor elkaar en voor de Albanezen."



Dit kwartaalblad is een uitgave van de stichting Children's Relief. Children's Relief zet zich in om in woord en daad de situatie van kinderen in achterstandssituaties in Oost-Europa te verbeteren. Zij verkondigt Gods Woord, stimuleert de kinderen in hun ontwikkeling en helpt hen een zelfstandig leven op te bouwen. Zij begeleidt mensen die zich voor lange termijn inzetten en organiseert werkvakanties.

Stichting Children's Relief is verbonden met Stichting OostEuropa Zending.



Redactie

Angeline Draese
Sylvia Hafkamp

Adres

Postbus 2026,
2930 AA Krimpen aan de Lek
Tiendweg 9, Krimpen aan de Lek
Telefoon (00 31) 0180-521966
Fax (00 31) 0180 522524

E-mail en website

info@childrensrelief.nl
www.childrensrelief.nl

Giften/legaten

Postbank 3584
Rabobank 1333.76.699
t.n.v. Stichting Children's Relief
Krimpen aan de Lek
ANBI erkend



Betalingen vanuit buitenland

ING Bank 3584
IBAN Code: NL93INGB0000003584
BIC (Swift) Code: INGBNL2A

Kamer van Koophandel

Regio Rotterdam, nr. 24416473

Children's Relief



Kinderen zonder thuis

Het Arendsnest is een centrum voor dag- en 24-uursopvang in Beregowo (Oekraïne). Kinderen die op straat leven en uit probleemgezinnen komen, vinden hier een veilig plekje.

Zomer, dus kamptijd

Het is zomer, mooi weer en kamptijd! Aan het einde van de ochtend stap ik op mijn fiets. Op weg naar het Arendsnest. Ik rijd door de straten van Beregowo en sla linksaf. Als ik langs de armoedige hutjes van het zigeuner-kamp fiets, roepen kinderen enthousiast zwaaiend: "Szia Joost" (Hoi Joost). Ik zwaai vrolijk terug.

Het Arendsnest is hun thuis

Aangekomen bij het Arendsnest word ik uitbundig begroet. Een grote groep kinderen staat al op mij te wachten. Ieder heeft zijn of haar verhaal. Het Arendsnest is hun thuis geworden. Zij hebben nooit eerder de warmte en geborgenheid van een liefdevol gezin

ervaren. Hier krijgen zij de aandacht die zij nodig hebben. Een jongen met bruine kraalogen komt lachend op mij af. Hij geeft mij onze speciale hand-druk. Hij kan bijna niet wachten tot het programma van het vakantiebijbelkamp gaat beginnen. De kinderen kijken hier al weken naar uit.

Weg is haar goede humeur

De zeventienjarige Slava staat ook al te wachten. Ze ziet er jongensachtig uit in haar spijkerbroek en T-shirt. Op haar hoofd draagt ze een stoer basketbalpetje. Jongens zijn stoer. Dat wil zij ook zijn. Vandaag gaan we met auto's naar het bos. Na de inleiding vertrekken we in groepjes. Slava is ingedeeld in mijn



Infobulletin voor hulp aan kinderen
Jaargang 21, nr. 3
3^e kwartaal 2010
ISSN: 1385-7142

Children's Relief is verbonden met OostEuropa Zending





auto. Als zij dat hoort, verschijnt een grote glimlach op haar gezicht. Zonder erbij na te denken vertel ik haar, dat zij met iemand anders van de leiding mee moet rijden. Want mijn auto ligt laag op de weg en zij is de grootste tiener in het kamp. Dan rijdt ik weg. In het bos leg ik het spel uit. Slava wil niet meedoen en reageert boos. Weg is haar goede humeur van daarnet. Ik begrijp dat zij zich door mijn woorden afgewezen voelt. Zoals waarschijnlijk al zo vaak in haar leven. Ik belof haar, dat ze op de terugweg met mij kan meerijsen. Op slag is de grote lach weer terug op haar gezicht.

‘Hoelang blijven ellende en uitzichtloosheid het leven van Slava stempelen...?’

Nu is de straat haar thuis

Op de terugreis raak ik met haar in gesprek. Haar vader ziet ze nooit meer. Haar moeder is alcoholist en kijkt niet naar haar om. Ze krijgt niet de begeleiding die ze nodig heeft. Ze is alleen op de wereld en mist een warm thuis. Slava heeft in twee kindertehuizen gewoond. Het leven is daar hard. Iedere dag moeten de kinderen een strijd leveren om te overleven. Slava is uit het laatste tehuis weggelopen, omdat zij dat

leven niet meer aankon. Nu is de straat haar thuis.

Een warm nest

Om op straat te overleven, is stelen soms noodzakelijk. Hierdoor zit ze regelmatig op het politiebureau. Omdat ze uit het collectebakje bij de deur van een kerk geld gestolen heeft, loopt op dit moment een rechtszaak tegen haar. De rechter wil haar moeder de voogdij ontzeggen. De toekomst ziet er voor Slava slecht uit. De kans bestaat, dat ze weer in een kindertehuis terecht komt. Opnieuw zal ze dan geen ‘thuis’ krijgen. Ellende, armoede en uitzichtloosheid zullen haar leven zo

blijven stempelen. Ook deze 17-jarige tiener heeft liefde en begeleiding nodig. Een warm nest. Een Arendsnest.

Joost Mens

Wij willen er heel graag zijn voor Slava en de andere kinderen. Om hen een thuis en een toekomst te bieden. Daarvoor is uw hulp hard nodig. Maak daarom eenmalig of periodiek uw gift over onder vermelding van ‘projectnummer 21518 – Het Arendsnest’.

Persoonlijk



Omzien naar wezen en weduwen

Ware godsdienst is omzien naar wezen en weduwen in hun benauwdheid. Jakobus 1:27

God is een vader voor de wezen. Hij zorgt voor de ellendigen, de verdrukten en de armen. Dat is Gods karakter. Dat is hoe Hij is. Hij hoort elke hulproep. Hij is dicht bij de gebrokenen van hart. Wezen, weduwen, armen en verdrukten: God draagt ze op zijn hart. En wat meer is, Hij wil dat zijn kinderen dat ook doen. Hij stuurt ons de wereld in met een opdracht: ga naar de hongerigen en geeft hen te eten, zie om naar de zieken en vergeet de gevangenen niet.

Onze zorg voor wezen en weduwen is dus een uitdrukking van Gods hart. Het bewijs van de echtheid van ons geloof. Wat doen wij voor weduwen en wezen? Zien wij om naar de armen en verdrukten? Beschermen wij hen die kwetsbaar zijn?

Jezus zei: “In zoverre gij dit aan één van deze mijn minste broeders hebt gedaan, hebt gij het Mij gedaan.” Wat wij doen voor een mens in nood, doen we dus eigenlijk voor Hem. We mogen door het geloof Gods liefde zichtbaar maken in onze zorg voor de armen en hulpbehoevenden. Door om te zien naar hen die zwak en kwetsbaar zijn. Wat een opdracht!

Angeline Draese

NIEUWSFLITSEN

WIL JIJ MIJN VRIEND ZIJN?

Children’s Relief wil bouwen aan levens van kwetsbare kinderen. Kinderen die leven op straat, die worden achtergelaten in een ziekenhuis, die leven onder erbarmelijke omstandigheden. Zij kijken ons met vragende ogen aan: “Wil jij mijn vriend zijn?”



Steu het werk van Children’s Relief voor € 5,- per maand. Je kunt hiervoor de bijgevoegde machtiging gebruiken.

HOERA

Met grote blijdschap geven wij u kennis van de geboorte op 16 juli van Jedidja Tirsa. Onze collega Jantine Tromp en haar man Pieter zijn de dankbare ouders. Jedidja Tirsa is hun derde kind. Jantine en Pieter, namens ons allen van harte gefeliciteerd!



EVEN VOORSTELLEN

Erik en Hanneke Verhoeff zijn zeer betrokken bij het zendingswerk in Oekraïne. Samen met hun zoon Rik zijn ze druk bezig met de voorbereidingen voor hun vertrek naar Beregowo. Hanneke gaat werken op de Kinderafdeling van het ziekenhuis. Ze verlangt ernaar zich in te zetten voor de kinderen. Ze wil hen stimuleren in hun ontwikkeling, maar bovenal liefde en aandacht geven. Erik gaat werken in de hulpgoederenloods en hoopt daar tot zegen te zijn. Beiden kregen zij het verlangen van God om een andere wending aan hun leven te geven en zich voor langere tijd in te zetten voor hun medemens in nood.



Voordelig schenken

Bij een lijfrenteschenking legt u voor minimaal vijf jaar vast, dat u het werk van Children’s Relief financieel ondersteunt. U krijgt dan van elke € 100 die u schenkt € 30 tot € 50 euro terug van de belasting, afhankelijk van de tariefgroep waarin uw inkomen valt. Dit wordt vastgelegd in een notariële akte. Children’s Relief kan dit voor u regelen en neemt de notariskosten voor haar rekening. Met een lijfrenteschenking helpt u Children’s Relief in haar werk en heeft u het voordeel dat uw gift volledig fiscaal aftrekbaar is.

Bekijk onze nieuwe website
www.childrensrelief.nl



REISIMPRESSIES



Een mobieltje maar geen eten

Als jeugdwerkers van de Protestantse Kerk Terneuzen gingen we op reis. Een diaconale reis naar Oekraïne. In Beregowo wilden we een programma organiseren voor de kinderen. Terugkijkend hebben we het als groep heel goed gehad. Allereerst zijn we gegroeid in vertrouwen naar elkaar. Zo’n programma organiseren lukt alleen als je op elkaar kunt bouwen. Een reis als deze verbreedt je horizon. Je ziet kinderen die wel een mobieltje hebben, maar geen eten en je voelt en proeft de armoede. Leerzaam en indrukwekkend! Ook mooi om te merken dat het geloof de landsgrenzen overstijgt: dezelfde verhalen, dezelfde God en soms zelfs dezelfde liedjes. Dat geeft verbondenheid over de taalgrenzen heen. Goed om te merken dat je een positief verschil kunt maken in de levens daar. Als groep zijn we gegroeid in vaardigheden, in praktische kennis, in vertrouwen naar elkaar en in vertrouwen richting God.

Het jeugdwerk in Beregowo gaat door. Maar daarbij is uw hulp heel hard nodig. Maak daarom uw gift over onder vermelding van ‘projectnummer 21515 – Jeugdwerk Beregowo’.



Kinderen veranderen

Deze zomer ging ik voor de derde keer op werkvakantie naar Oekraïne. Ik heb daar in het ziekenhuis voor de baby’s mogen zorgen. Ik heb ze mogen koesteren in mijn armen. Het treft mij iedere keer weer om te zien hoe deze kinderen zonder ouders, liefde en aandacht de hele dag in hun ziekenhuisbedjes liggen. Ik heb ook gezien, dat zij ver achterblijven in hun ontwikkeling omdat zij zoveel liefde en aandacht tekortkomen. Het raakte mij toen ik zag hoe deze kinderen positief veranderden in de korte tijd dat ik voor hen mocht zorgen. Het was voor mij dan ook erg moeilijk om hen na drie weken weer achter te laten in hun bedjes in het besef dat ze weer in hun oude gewoontes zouden terugvallen. Het enige wat ik kon doen, was ze in gebed bij God brengen.

Hendrikje Mussche

Met uw bijdrage kunnen deze kinderen de liefde en verzorging krijgen die ze nodig hebben.

Stort uw gift onder vermelding van ‘projectnummer 21517 – ziekenhuisprojecten’.



Aangerakt

Samen met tien andere mensen uit de Protestantse Kerken in Rhoo heb ik een reis naar Roemenië gemaakt. We bezochten Casa Lumina en maakten kennis met de straatjongeren. Het gaat om jongeren die overwegend zijn opgegroeid in kindertehuizen. Ze zijn geslagen, vaak misbruikt en met 18 jaar op straat gezet. Beschadigde levens. Ik heb mij erover verwonderd hoe zij, die in hun leven zo weinig liefde hebben ontvangen, zo open, aanhankelijk en vol liefde konden zijn naar mij. Met heel hun uitzichtloze bestaan komen zij binnen in Casa Lumina en zij veranderen. Zij krijgen door scholing meer kansen in het leven. Hun eigenwaarde neemt toe. Als je vraagt wat mij persoonlijk heeft geraakt, is daarop maar één antwoord mogelijk: de straatjongeren kunnen liefhebben, doordat zij zijn aangeraakt door de liefde van Jezus Christus. Het deed pijn afscheid van hen nemen en ik verlang ernaar hen terug te zien.

Jany Winterswijk

Giften voor dit project zijn hard nodig. Helpt u mee om het voort te zetten, om meer straatjongeren in aanraking te brengen met Gods liefde. Stort uw gift onder vermelding van ‘projectnummer 21110 - Casa Lumina’.